

Director e Editor: Falume Chabane

Propriedade: AGENCIL – Agência de Comunicação e Imagem Limitada
Dispensa de Registo nº 09/ GABINFO – DE/ 98

Praça do Município – Edifício do Rivieira – 1º andar flat 8 – Beira – Moçambique
Tel/Fax: (+258) 23301714 – Cell: 825984510 – E-mail: oautarca@teledata.mz
Delegação em Maputo, Av. 24 de Julho, 3039 – 1º andar, flat 4 – Tel: 21408527

CÂMBIOS/ EXCHANGE/ 28/07/2006

País	Moeda	Cpra	Venda	Cpra	Venda
EUA	USD	25,05	25,15	25.050,00	25.150,00
RSA	Rand	3,64	3,66	3.643,69	3.658,24
UE	Euro	31,88	32,01	31.878,34	32.005,60
Inglaterra	Libra	46,70	46,88	46.698,48	46.884,90
Zimbabue	Dólar	0,25	0,25	250,00	250,00

Fonte: Banco de Mocambique

Uma incursão na História recente dos Municípios de Moçambique (1/3)



Drenagem e saneamento da cidade da Beira e da região suburbana

(The Beira Sewerage and its Surroundings Drainage)



As imagens de arquivo não mentem. São do período compreendido entre 1962 a 1967 e localizadas na Beira colonial.



DIALOGANDO

Por: João CRAVEIRINHA
JORNALISTA

A partir de 1960 a Fevereiro de 1962, houve um Estudo de um Pla-

no Director Geral para a Cidade da Beira – Aruângua kuSena. Consis-

tia em dois grandes vectores, a saber: -

1º. – DRENAGEM E ENXUGO DA ZONA SUBURBANA.

2º. - DRENAGEM E SANEAMENTO DA ZONA URBANA.

Foram projectos elaborados na Direcção Geral de Obras Públi-

Frase: Se não existe vida fora da terra, então o universo é um grande desperdício de espaço.

Publicidade

Quebre a Rotina e Desfrute das Tarifas Especiais do Fim-de-Semana*

TARIFAS DE IDA

DE	PARA	VALOR	DIA DA SEMANA	VOO TM
MAPUTO	NAMPULA	2.350.000	Sextas e Domingos	4006/4007
MAPUTO	QUELIMANE	2.125.000	Quintas-feiras	4004/4005
MAPUTO	BEIRA	1.750.000	Quintas-feiras	4004/4005
BEIRA	QUELIMANE	1.500.000	Quintas-feiras	4004/4005

TARIFAS DE IDA E VOLTA

DE	PARA	VALOR	DIA DA SEMANA	VOO TM
MAPUTO	NAMPULA	4.700.000	Sextas e Domingos	4006/4007
MAPUTO	QUELIMANE	4.250.000	Quintas-feiras	4004/4005
MAPUTO	BEIRA	3.500.000	Quintas-feiras	4004/4005
BEIRA	QUELIMANE	3.000.000	Quintas-feiras	4004/4005

*Estas tarifas incluem todas as taxas.

Contacte já a Linha do Cliente: 800147000 • 82 147 ou 84 147 ou a loja da LAM mais próxima.
Reservas pelo telefone 21468000 • www.lam.co.mz



INTELEC, Holdings

ELECTRO SUL, LDA

ElectroTec
Projecto, Execução e Gestão de Redes de Energia



SUL CONSTRUÇÕES

INERGISA

ENMO
Energia de Moçambique Ida

INTELEC LITES
Publicidade Luminosa

CEAB
Escapes e Amortecedores

Uma Equipa com Energia Moçambicana



TELEDATA

Soluções Empresariais e Particulares

O maior Internet C@fé da Beira

Agora com preços mais baixos da cidade



TELEDATA

Rua Correia de Brito nº 192 R/C – Tel:+258-23320588 – Fax +258-23320824 – E-mail: teledata.beira@teledata.mz

cas e Comunicações do Ministério do “Ultramar” de Portugal. Concluídos em Fevereiro de 1962 e aprovado pelo Conselho Superior de Obras Públicas e pelo Ministro do Ultramar, Prof. Dr. Adriano Moreira.

Responsável geral pela equipa de Engenheiros do Ministério do “Ultramar” –, o emérito Prof. Eng.º Celestino da Costa (hoje jubilado com cerca de 93 anos). Orienta e coordena uma equipa de brilhantes Engenheiros e Consultores Técnicos –, uns veteranos, outros jovens inovadores formados com distinção.

O Prof. Eng.º Celestino da Costa foi o autor do Planeamento Geral da Drenagem e Saneamento Urbano e o Eng.º Carlos Quintanilha Góis autor do projecto da Drenagem e Enxugo da Zona Suburbana; - O Especialista do grupo, em Engenharia Sanitária e Serviços de Urbanismo e Habitação – o Eng.º Manuel F. Neto Valente, Chefe da Secção do Ministério do Ultramar

em Lisboa, onde se executou o projecto para a Beira – Moçambique: - Outros Engenheiros co-autores do detalhe das Redes Urbanas de Drenagem e Saneamento, Sistema Elevatório e Interceptor geral, Emissários, Postos de Bombagens, Estações Elevatórias, foram: - Eng.ª M^a Emília C. Carvalho, Eng.º Alberto Campilho Gomes e o Eng.º Jaime Simões Cordeiro. Uma elite portuguesa de Engenheiros.

Valores parciais dos trabalhos: Zona suburbana: - ...14.949.760\$60. Zona Urbana: - ...143.268.354\$39 em escudos portugueses antigos (entre 20\$00 a 40\$00 o dólar americano na altura).

Empreitada posta a concurso em Moçambique pela Câmara Municipal da Beira, em Março de 1962, subscrita pelo seu Presidente, Comandante João Alberto Costa Soares Perdigão. A obra foi adjudicada em Junho de 1962 (intervalo de 3 meses). Empresa Empreiteira da obra; a Construtora do Tâmega (CT) de Amarante (Portugal). A



Vista parcial da Praça do Município, no coração da cidade, na década de 1960

Fiscalização a cargo da Câmara Municipal da Beira (C.M.B) que para o efeito contratou técnicos e montou a respectiva brigada, chefiada pelo Eng.º Jaime Simões Cordeiro.

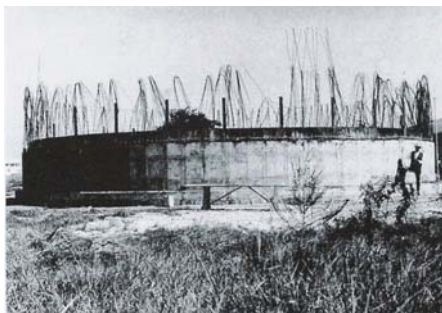
Em Julho seguinte deu-se início às obras de Drenagem e Enxugo da Zona Suburbana (mais precária e de demografia maioritária africana e núcleos asiáticos). Eventualmente, seria dada prioridade ao Subúrbio, para evitar a propagação de problemas de saúde para a cidade – cimento da Beira, aonde residia com mais regalias e melhor infra-estruturas de instalações a população europeia minoritária (menos de metade da população suburbana).

Prazo da empreitada: 5 anos. Origem dos Investimentos: Governo-geral de Moçambique –, Comparticipação da CMB –, Financiamento do Empreiteiro (CT) –, CFM (Caminhos de Ferro de Moçambique) –, Imposto público de serviço.

Valores parciais da adjudicação da obra, em escudos antigos: Zona suburbana: ...21.121.834\$00.

Publicidade

Imagens da década de 1960 das Obras de Drenagem e Saneamento da Cidade da Beira e da Região Suburbana



Construção da Estação Elevatória n.º2. Fase anterior



Estação Elevatória n.º2: vista interior do 1º Piso com as bombas maiores e uma das menores



Zambezia On Line

O Primeiro Portal Dedicado a Zambézia e Arredores

Publicidade On Line • Web Design

Serviço de Email • Trabalhos Gráficos

www.zambezia.co.mz

VISITE-NOS

Artigos

Notícias

Anúncios • Documentos • Fóruns • Bate-Papo

Contactos: pub@zambezia.co.mz Cell: 082 591 264



- CONTABILIDADE
- AUDITORIA
- GESTÃO

Rua Governador Augusto Castilho, 3^a - 1º Andar
Tel/ Fax: 32 98 10 – 32 38 98 – Beira – Moçambique
E-mail: genius@teledata.mz

Zona Urbana: ...133.225.873\$90. Se calcularmos 1 US Dólar a 20 / 40 escudos... façam as contas quanto seria hoje com esses valores com a correcção monetária (inflacionária) de 44 anos.

Portugal Imperial, sem Uniões Europeias auto – financiava os seus projectos de modernização em África ainda que dentro de uma

perspectiva colonial. Funcionava. Do que exploravam em África, havia algum retorno de modernização às suas Colónias Africanas em particular mais para Moçambique e Angola. Investimento tecnológico em alguns aspectos superior aos efectuados em Portugal – sede europeia. O mito de outros “Portugais” no imaginário colectivo português.

O laboratório experimental da Engenharia Portuguesa, situado sem dúvida em África, na Oceânia – Timor e mesmo na Ásia (Macau). A antiga Índia “portuguesa” (Goa, Damão e Diu), perdida, ao integrar a União Indiana.

Uma coisa é certa, os portugueses, deixaram obra feita!

(Continua no próximo número).



Colaboração especial

De: Augusto Macedo Pinto,
(Advogado)

macedopinto@mail.telepac.pt

Portugal África

Primeira publicação no jornal O Primeiro de Janeiro, de Portugal, edição de 28 de Julho de 2006 (www.oprimeirodejaneiro.pt)

A maioria de nós portugueses, já sabemos quando, como e onde começaram as ligações Portugal África. Coincidência ou não, a iniciativa, o apoio, a origem, o ponto de partida, o suporte da decisão de ir a África terá sido do e no norte de Portugal, hoje temos no Porto a Fundação Portugal África. A mítica Casa do Infante, obviamente essa, já existe há séculos!

Segundo reza o seu portal, a Fundação Portugal África foi constituída no Porto a 9 de Janeiro de 1995, sendo então o principal Fundador o Banco de Fomento e Exterior, hoje tem um capital social de € 11.385.069,00, o Banco BPI com 47,7% do capital Fundacional. Entre os 59 Fundadores destacam-se 23 Empresas, 6 Instituições Financeiras, 13 Universidades e Institutos de Investigação, 5 Associações Empresariais, 4 Fundações, 2 Municípios (Lisboa e Porto), 3 Institutos ou Comissões da Administração Pública e o Estado Português. A Fundação Portugal África foi oficialmente reconhecida a 27 de Março de 1995 e registada como Organização não Governamental de Desenvolvimento a 22 de Setembro de 1995 pelo Instituto da Cooperação Portuguesa. Já decorreu mais de uma dezena de anos após a sua criação.

Também com uma dezena de anos temos a CPLP, pelos vistos em cada um dos seus países membros a maioria da população não sabe do que se trata,

embora a CPLP tenha como membros, além dos países africanos como sabemos, será que sabemos? , o Brasil e Timor Leste. A sua constituição em 17 de Julho de 1996, previa levar à prática acções entre os seus estados membros, como a língua portuguesa, a solidariedade, a cooperação, a promoção do desenvolvimento económico e social. Justiça seja feita, algumas acções foram levadas à prática. Era preciso, mais visibilidade, divulgação, empenho, onde nomeadamente a circulação de pessoas e bens fosse um facto na sua natural fluidez, as bolsas de estudo outra realidade, as trocas comerciais entre estados membros, as missões empresariais, as geminações entre municípios, a troca de experiências institucionais, os acervos históricos.

Ainda aproximando Portugal África estão em primeira linha as representações diplomáticas dos estados membros, as associações empresariais, as associações cívicas e de solidariedade social, as universidades e outros estabelecimentos de ensino e formação.

Os órgãos de comunicação social merecem uma posição de destaque neste relacionamento Portugal África. Temos por exemplo entre nós a RTP ÁFRICA e a RDP ÁFRICA, esta em Portugal, só se ouve num raio aproximado de 50 km em redor de Lisboa. Porque não fazer directos com notícias de África em horários nobres programados, permitindo assim o seu visionamento por quem o pretendesse? Há tempos li uma intervenção interessante do Presidente da Índia sobre a temática e o papel da informação na promoção/divulgação e/ou destruição da imagem de um país. Os países são como as pessoas, aliás o seu factor humano de constituição é o mais relevante, acho que estaremos de acordo. Então, há defeitos e virtudes como as pessoas. Construir, aproximar, desenvolver, divulgar, promover os aspectos positivos, ajudar, cooperar, alertar, analisar os aspectos negativos. Nem tudo são rosas, nem tudo são espinhos! Com dúvida, fatalismo, descrença, não vamos a lado nenhum!

Publicidade

 **786 Farmácia, Lda**

Tel/ Fax: 00258-3-320444
Rua Machado dos Santos nº 37
Maquinino - Beira

RÁDIO CRV

101.6 Mhz – FM STEREO

* Ligou Gostou *

Tel. 23-322939 – 23-320748 – Beira

 **TRANSPORTES PÚBLICOS DA BEIRA**

Viagem Segura e Cómoda

Av. Samora Machel nº 2437; C.P. nº 512;
Telef. Nº 325771; Fax nº 324698 - Beira

O Governo moçambicano, através do Ministério do Trabalho, nega que seja verdade o que se têm propalado dando a entender que não esteja preocupado com o processo de reembolso dos 10 por cento aos regressados da extinta República Democrática Alemã (ex-RDA).

Em nota enviada a nossa redacção, o Ministério do Trabalho reitera que o calendário estabelecido para o pagamento da tranche das diferenças resultantes da correcção dos mapas de transferências salariais dos ex-trabalhadores moçambicanos na ex-RDA, nomeadamente o mês de Agosto que inicia já a-

Reembolso dos 10% aos regressados da ex-RDA Governo reitera compromisso

manhã, continua inalterável.

Assume, entretanto, que o processo de reembolso dos 10 por cento aos regressados da ex-RDA conheceu algumas dificuldades, resultantes do actual momento técnico-administrativo por que passa a banca, no concernente à emissão de cheques. “Está-se a trabalhar para evitar este constrangimento no pagamento de Agosto próximo, cujas datas exactas serão divulgadas brevemente” – salienta.

Ainda segundo a mesma

nota, as equipas técnicas e o banco tem enfrentado sérias dificuldades na comprovação de alguns beneficiários que não apresentam o bilhete de identidade (BI).

A via de pagamento por recibos de BI, mesmo com base na apresentação de uma credencial passada pelo Ministério do Trabalho, mostrou-se insegura, tanto para o Governo como para os próprios regressados, pois apareceram casos de duplicação de beneficiários.

Face a essa situação, ficou decidido que o pagamento de Agosto próximo apenas será efectuado consoante a apresentação de BI ou de um passaporte actualizado. “O apelo é no sentido de todos os abrangidos para o próximo pagamento começarem desde já a preocuparem-se em obter esses documentos, para facilitar o processo”.

Aprovado plano de actividades para 2007

O governo de Sofala aprovou no final da semana passada a proposta de financiamento do plano de actividades para o próximo ano, orçada em quarenta e dois milhões de meticais da nova família, o que representa uma redução de trinta por cento em relação ao corrente ano. De acordo com o secretário permanente do governo provincial de Sofala, António Máquina, a redução do volume do orçamento planificado no âmbito provincial deve-se ao facto de se ter decidido atribuir fundos para cada distrito.



*Estão Abertas Inscrições para o Semestre Zero/ Propedêutico na
ESCOLA SUPERIOR DE ECONOMIA E GESTÃO*

Disciplinas do Semestre zero/ propedêutico:

* História Económica e Social * Noções de Economia e Gestão * Noções de Direito * Matemática * Técnicas de Expressão

Início das aulas: 15 de Agosto. Duração do curso: 5 meses, com um período laboral

O aproveitamento positivo nas cadeiras do semestre zero dá acesso a um dos cursos leccionados na ESEG abaixo indicados:

* Direito * Economia * Administração e Gestão de Empresas * Gestão Turística

Docentes qualificados

Estamos em 4 cidades do país, nomeadamente Maputo, Beira, Chimoio e Tete

Inscrições: de 3 de Julho a 29 de Julho

Condições de ingresso: Certificado da 12ª classe ou equivalente, BI ou Passaporte/ Dire e 2 fotografias tipo passe

Inscrições e Mensalidades: 80 USD e 140 USD respectivamente

- Maputo: Av. Zedequias Manganhela nº 309, 3º e 4º andar. Contacto Sra. Marcelina ou Sra. Tânia – 843995640

- Beira: Av. Eduardo Mondlane nº 1067, Prédio Avenida. Contacto: Dr. Eduardo Elias – 824695530

- Chimoio: Rua Pigivit nº 593. Contacto Dra. Eunice Chichava – 824900840

- Tete: Av. Keneth Kaunda nº 187. Contacto – 823176600 ou 826150490

Não exite. Contacte-nos!

O Autarca: Preencha este cupão de inscrição e devolva-o através do fax 23 30 17 14, E-mail: outarca@tdm.co.mz ou em mão

SIM, desejo assinar **O Autarca** por fax (), E-mail (), ou entrega por estafeta no endereço desejado ()

Entidade.....

Morada..... Tel..... Fax E-mail

Ordinária ()

Institucional ()

...../...../ 2006

Assinaturas mensais USD – Ordinária: 20 * Institucional: 35 * Cobrado em USD ou em moeda convertível ao Câmbio do dia